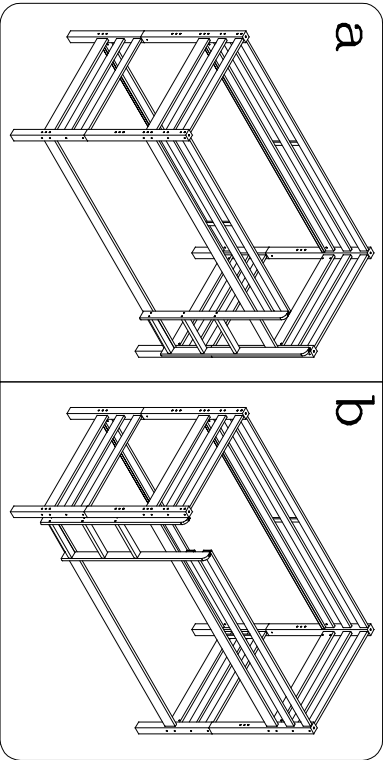


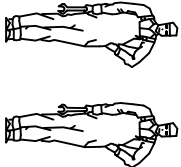
80-07402-20
200x90 cm.



Before assembling this product, please ensure that all the components supplied comply with the list on this page. All Screw-type fittings can be tightened with this tool.

Avant de commencer l'assemblage, veuillez contrôler si tous les objets indiqués sont présents. Tous les vis peuvent être serrés par cet outil.

Bevor Sie mit dem Aufbau beginnen, kontrollieren Sie ob alle auf der Zeichnung angegebenen Teile vorhanden sind. Bitte verwenden Sie zur Montage einen Kreuzschraubzieher und den beiliegenden Innensechskantschlüssel.



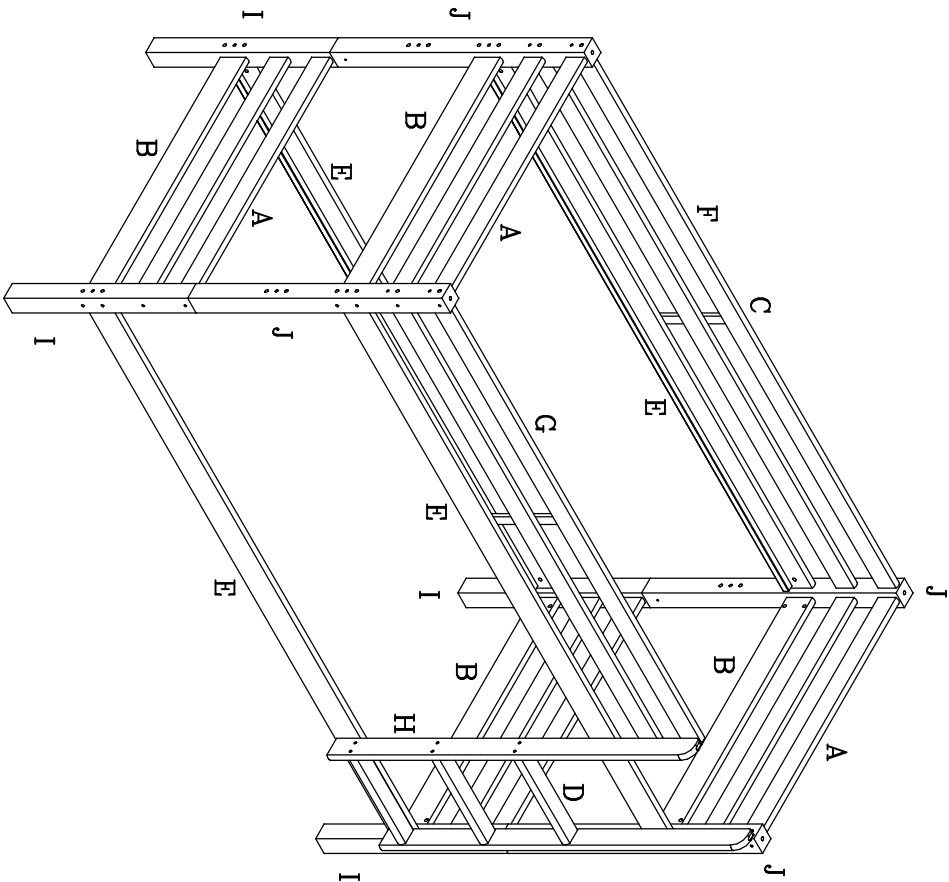
Ware-nr.
Part no.
Ref No

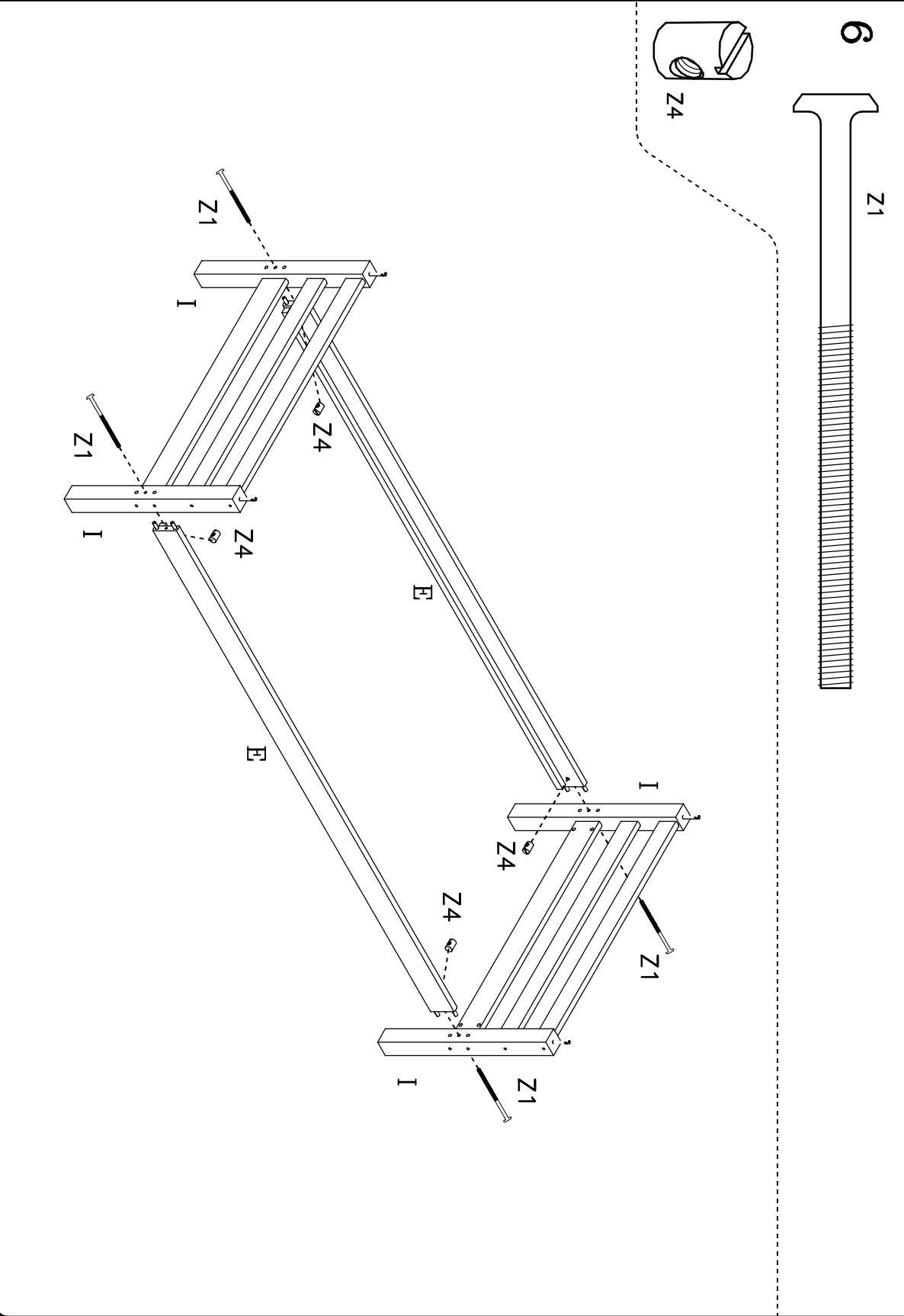
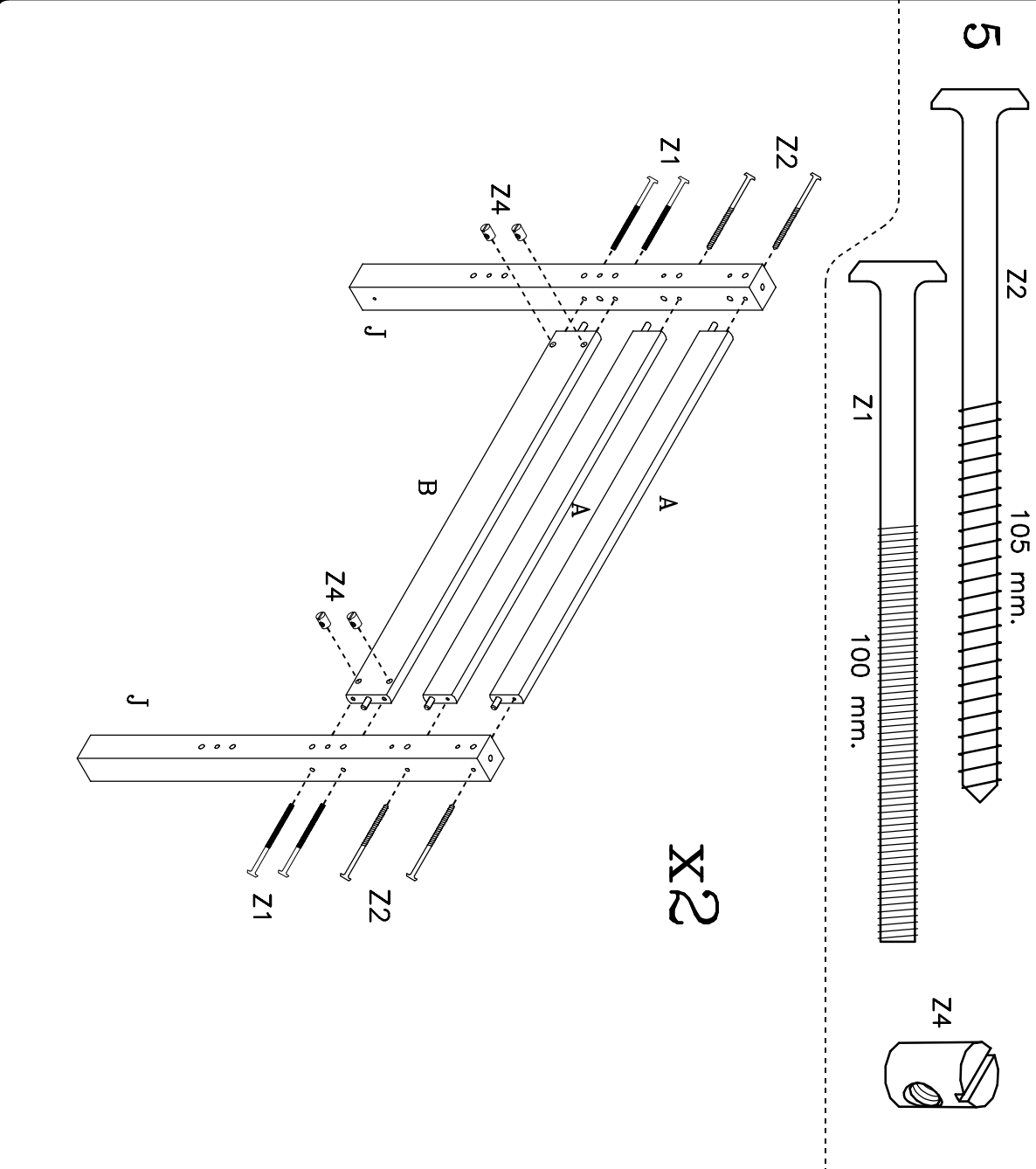
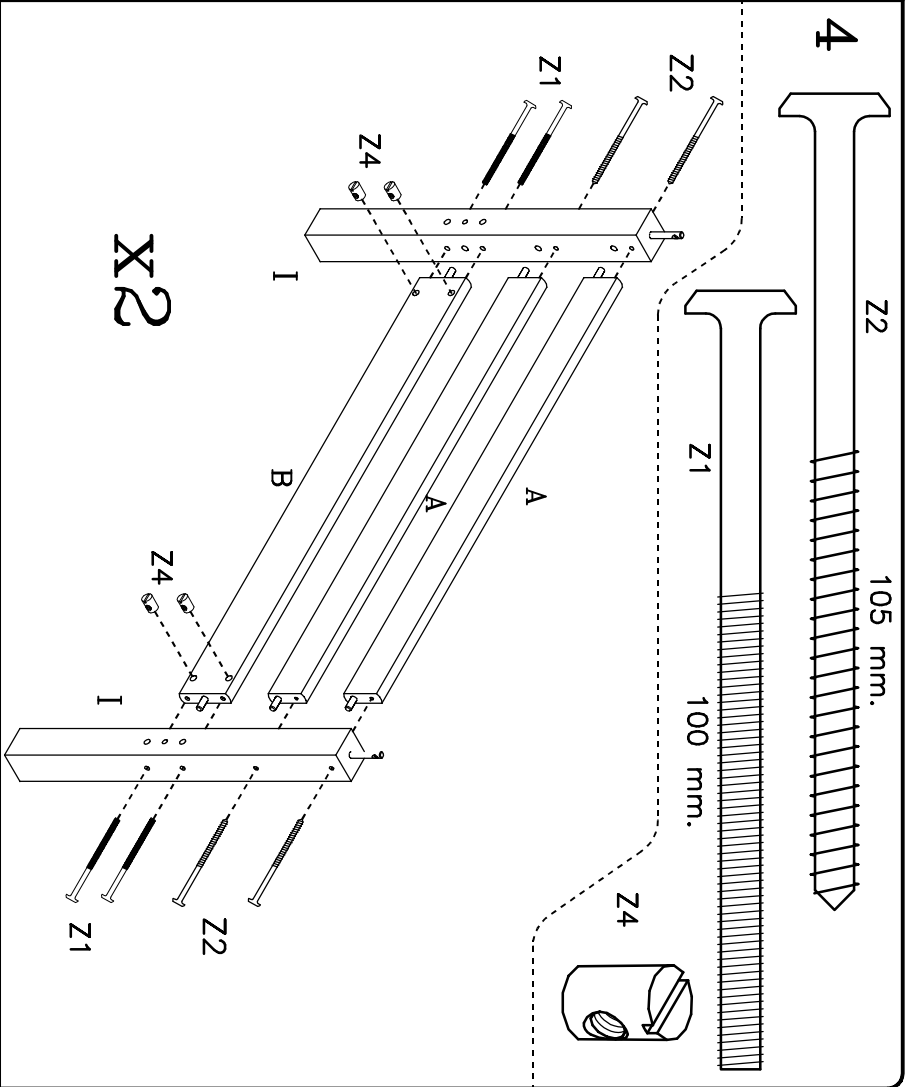
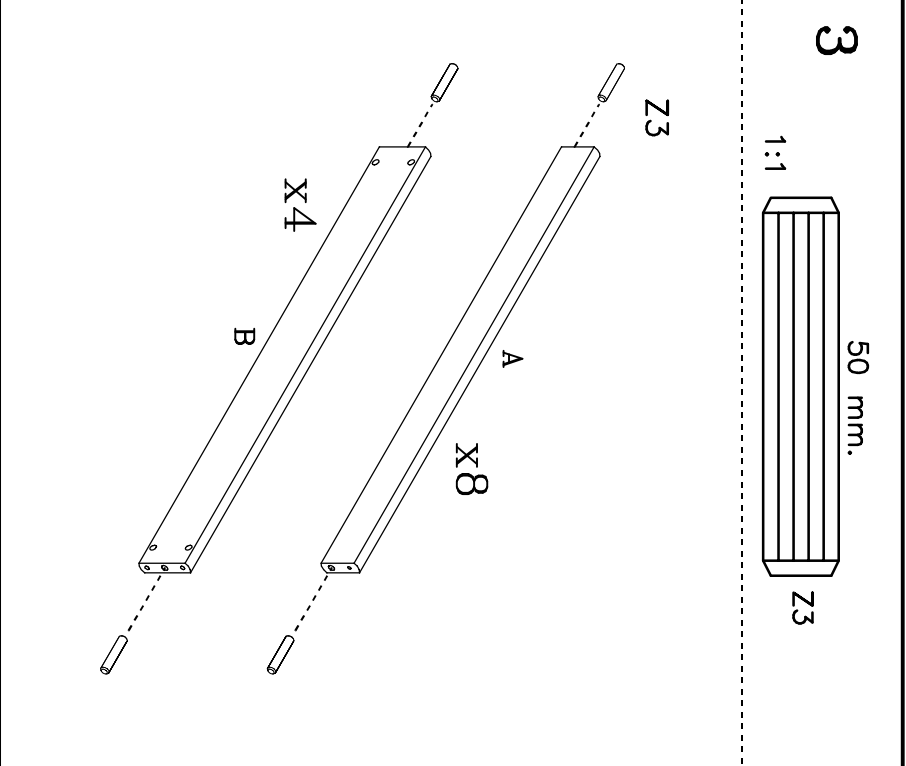
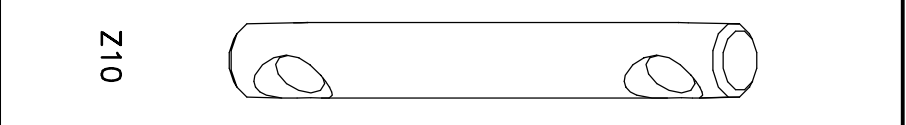
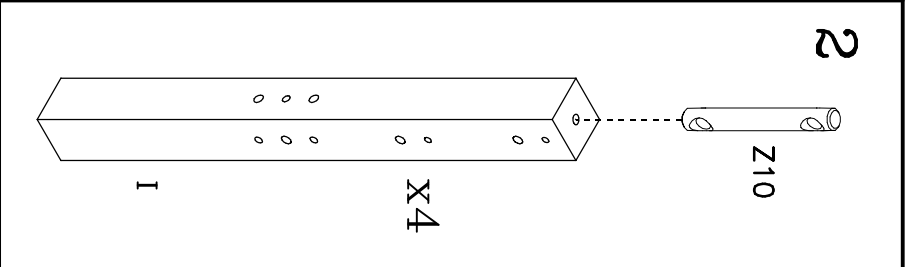
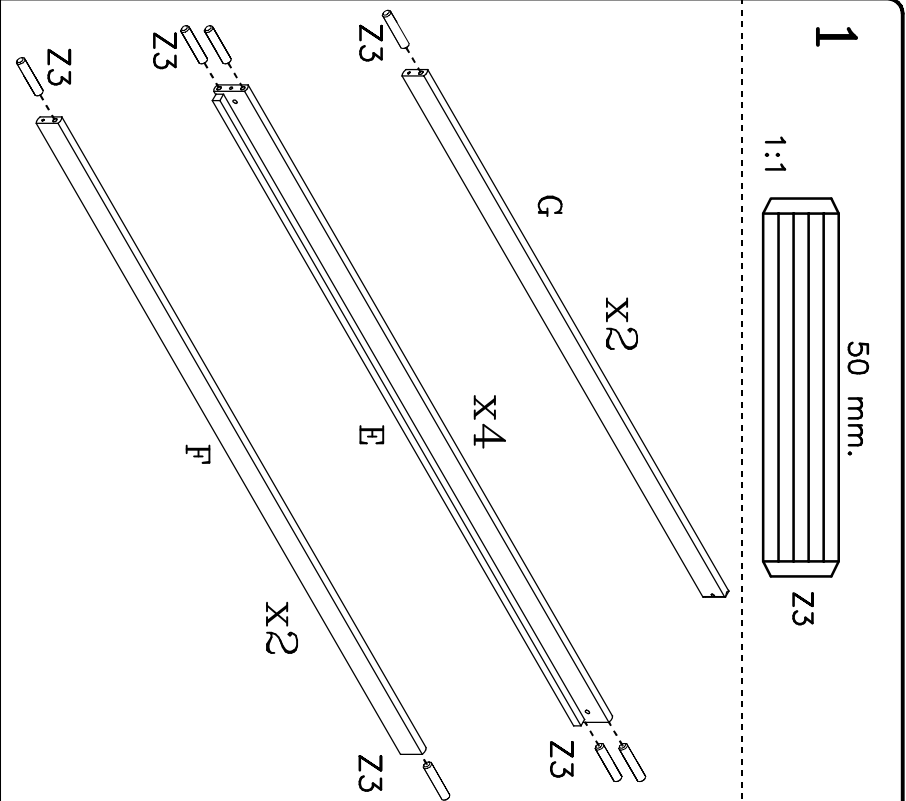
Stck.
Qty.
Qté.

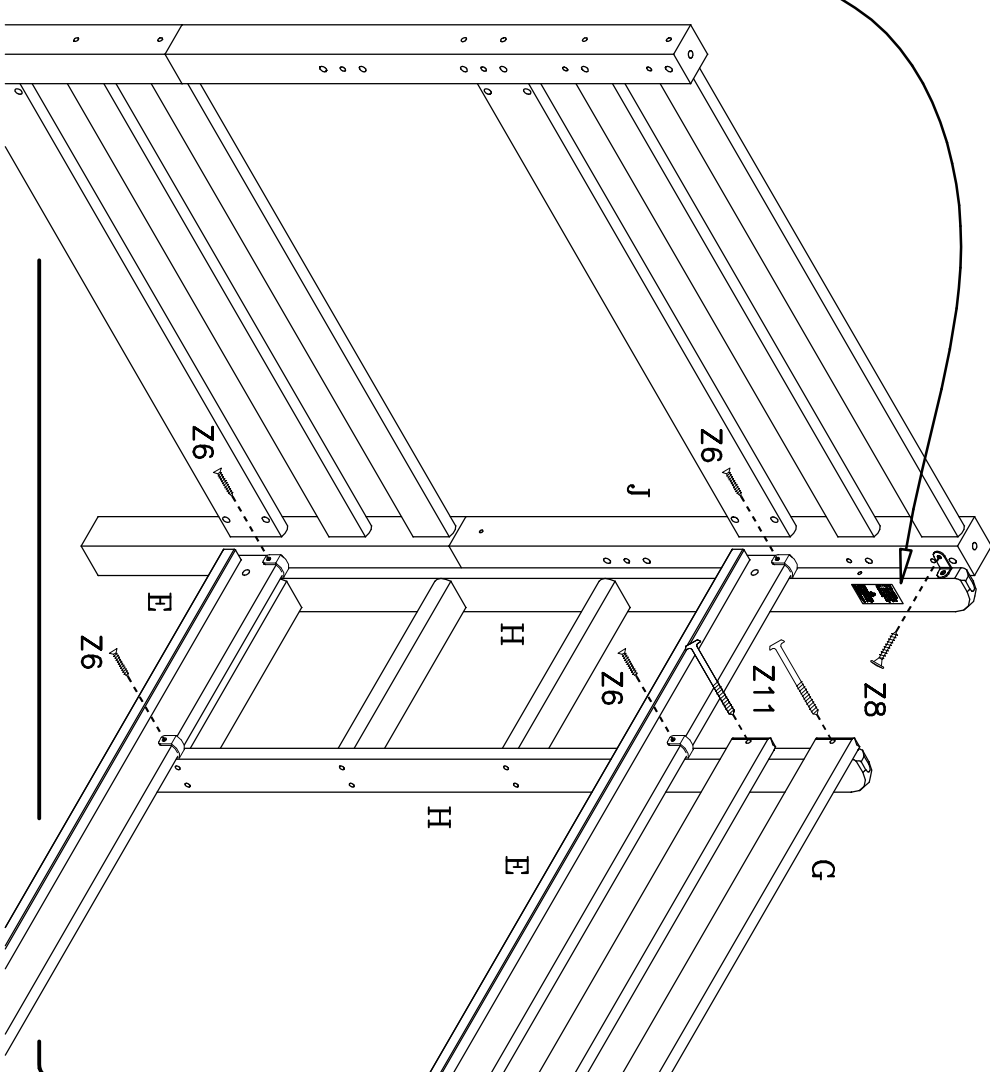
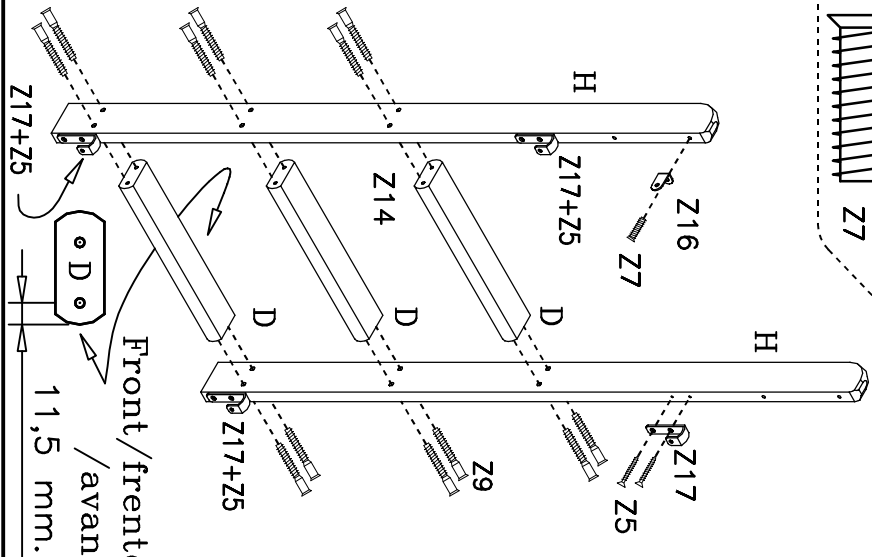
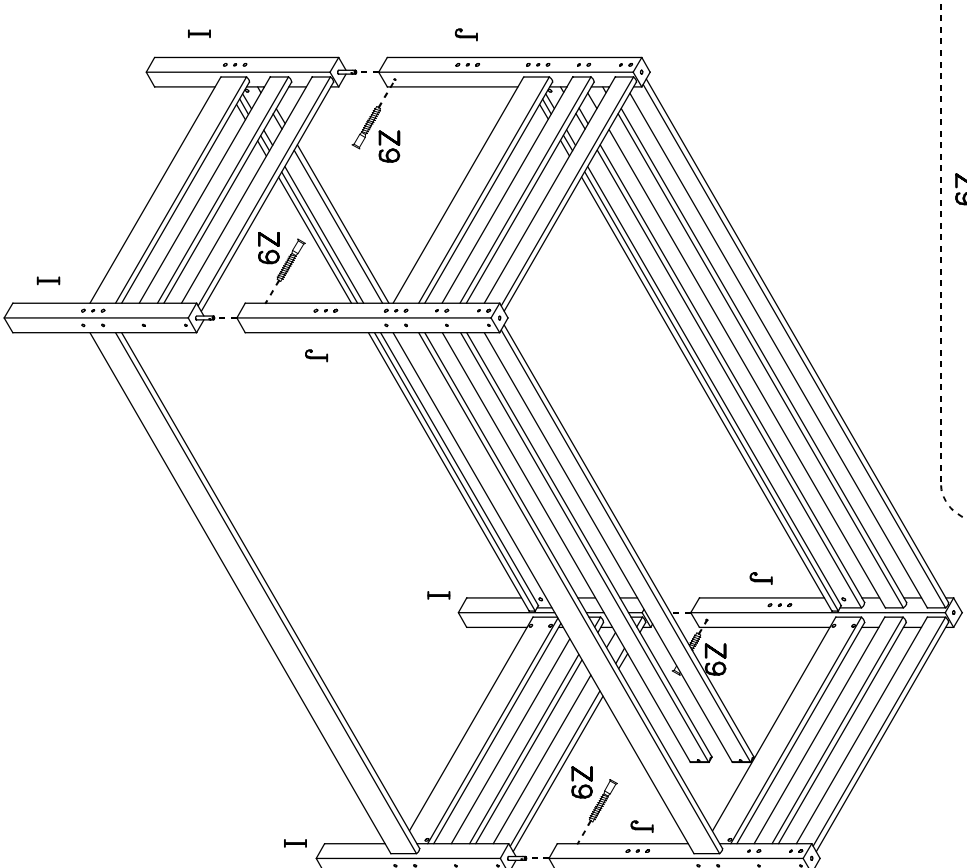
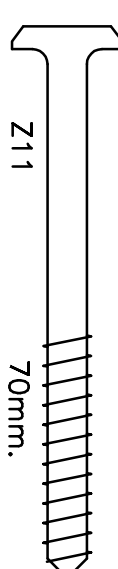
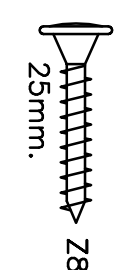
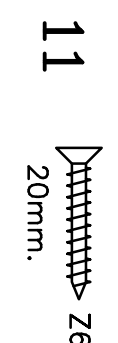
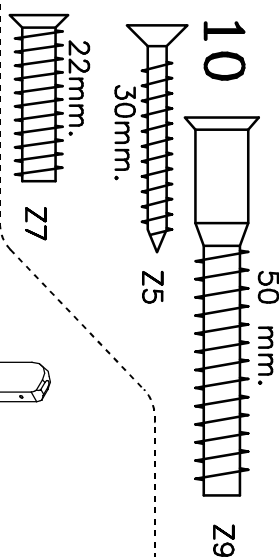
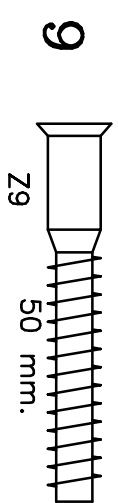
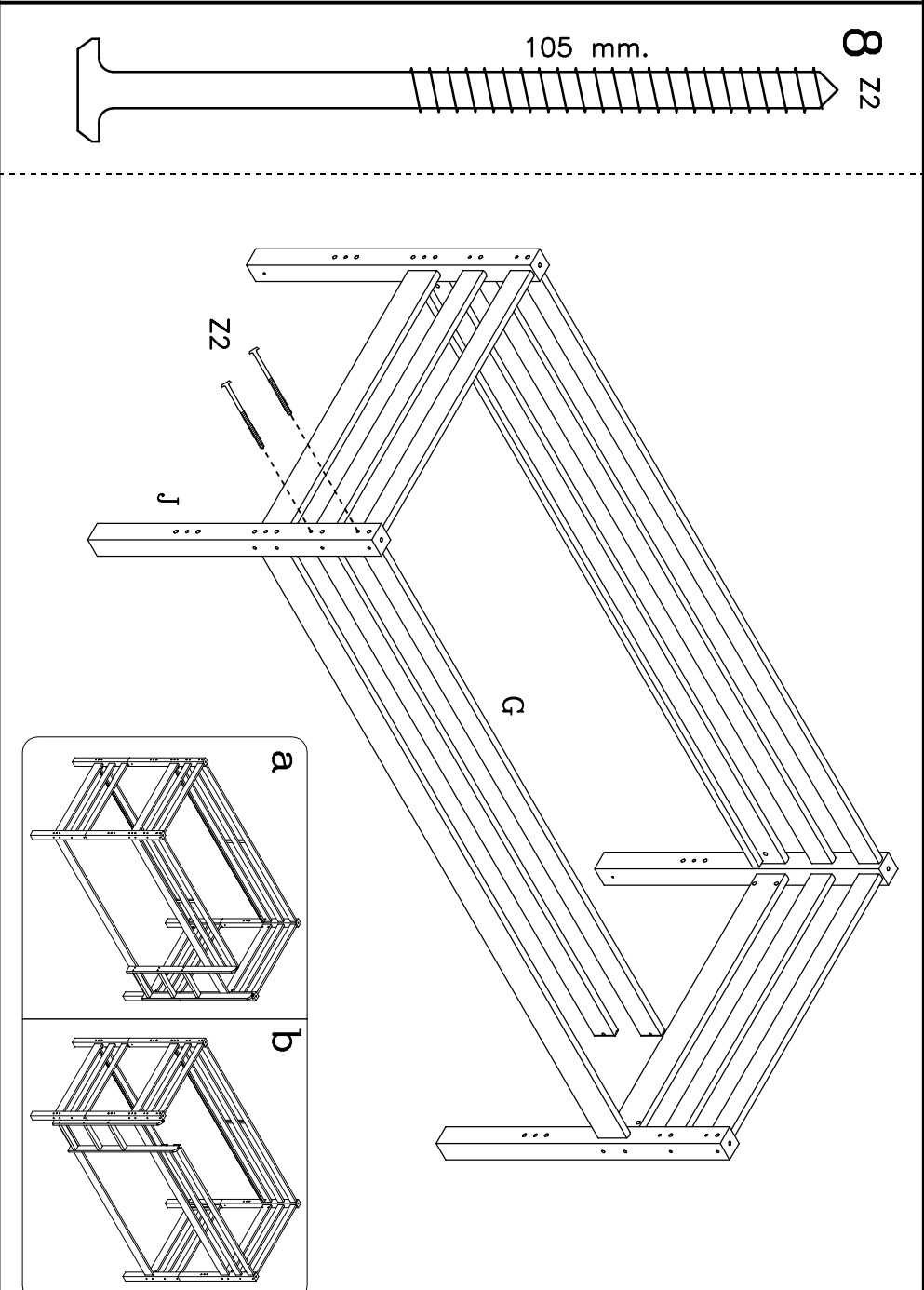
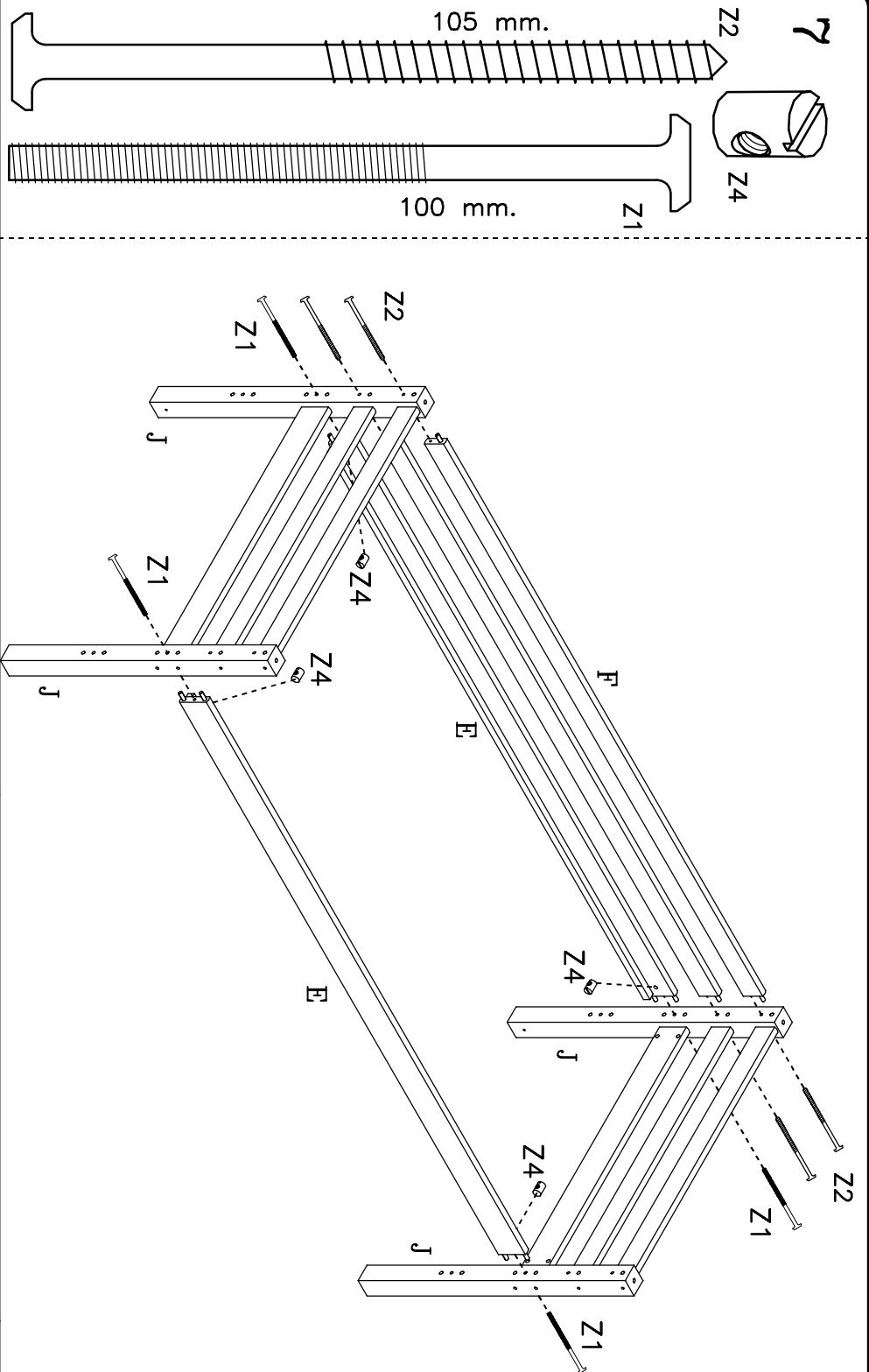
See picture no.
Image no.
Stehc Bild-nr.

Dim.
Dim.
Mass

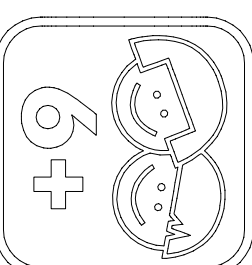
12-02008655-20 8 stick/ pcs.	12-02008657-20 4 stick/ pcs.	12-01203181-20 2 stick/ pcs.	12-02603181-20 3 stick/ pcs.	12-02011771-20 2 stick/ pcs.	12-05505965-20 4 stick/ pcs.
A 865x65x20	B 865x89x20	C 322x28x12	D 318x60x26		I 596x55x55 12-05508244-20 4 stick/ pcs.
1305-19676-20	4 stick/ pcs. 12-02019673-20 2 stick/ pcs.	2 stick/ pcs. 12-02016291-20 2 stick/ pcs.	1629x65x20 22 stick/ pcs.	1177x65x20 46 stick/ pcs.	
E 1967x89x20	F 1967x65x20	G 1629x65x20	H 3930-10050 46 stick/ pcs.	J 824x55x55	
3913-06100	24 stick/ pcs. 3909-63105	1629x65x20 22 stick/ pcs.	3930-10050 46 stick/ pcs.	824x55x55	
Z1 3922-06014 24 stick/ pcs.	Z2 3901-40030 76 stick/ pcs.	Z3 3907-63022 1 stick/ pcs.	Z4 3909-63070 2 stick/ pcs.	Z5 3938-00007-2 4 stick/ pcs.	Z6 3938-000081-2 8 stick/ pcs.
Z7 M6x10x14 mm.	Z8 ø4x30 mm	Z9 ø3x20 mm	Z10 ø6.3x22 mm	Z11 ø6.3x70 mm	Z12 ø7 mm
Z13 M6x10x14 mm.	Z14 ø4x30 mm	Z15 ø3x20 mm	Z16 ø6.3x22 mm	Z17 ø6.3x70 mm	Z18 ø7 mm
Z19 3909-63070 2 stick/ pcs.	Z20 3938-00007-2 4 stick/ pcs.	Z21 3938-000081-2 8 stick/ pcs.	Z22 3938-00010-2 46 stick/ pcs.	Z23 4033-004 1 stick/ pcs.	Z24 4008-020 1 stick/ pcs.
Z25 3909-63070 2 stick/ pcs.	Z26 3938-00007-2 4 stick/ pcs.	Z27 3938-000081-2 8 stick/ pcs.	Z28 3938-00010-2 46 stick/ pcs.	Z29 4033-004 1 stick/ pcs.	Z30 4008-020 1 stick/ pcs.
Z31 ø6.3x70 mm	Z32 ø7 mm	Z33 ø8 mm	Z34 ø10 mm	Z35 4 mm.	Z36 27.5x17x15 mm
Z37 ø6.3x70 mm	Z38 ø7 mm	Z39 ø8 mm	Z40 ø10 mm	Z41 4 mm.	Z42 20 mm





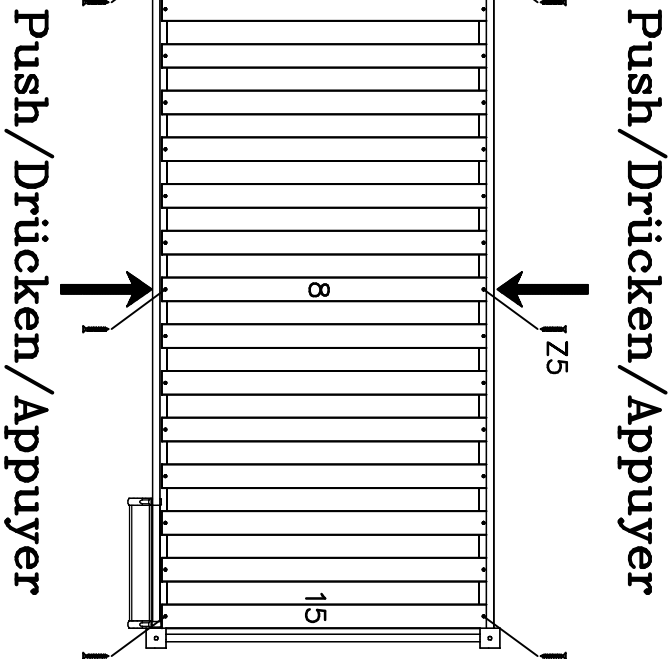


DK: Max. madrasmøjde
D: Max. Höhe der Matratze
GB: Max. height of mattress
F: Hauteur max. du matelas
I: Altezza max. materasso
E: Altura del colchon maximo
NL: Maximale matrashoogte
CN: 床垫床褥之最高高度

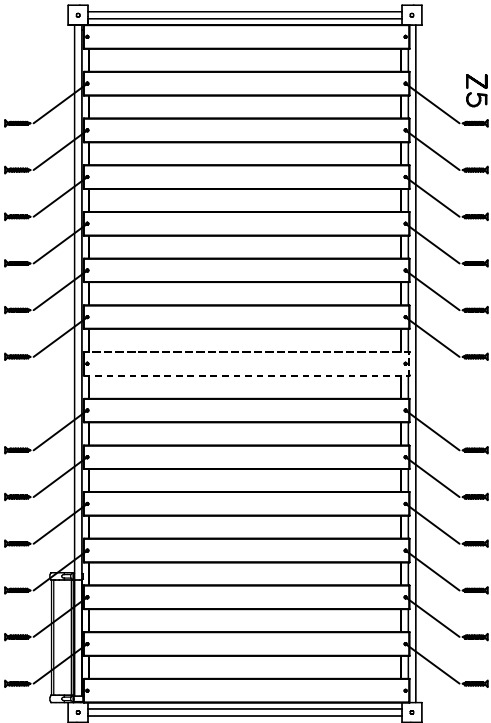


Conforme aux exigences de sécurité des normes en vigueur. Le couchage en hauteur ne convient pas à des enfants de moins de six ans !.

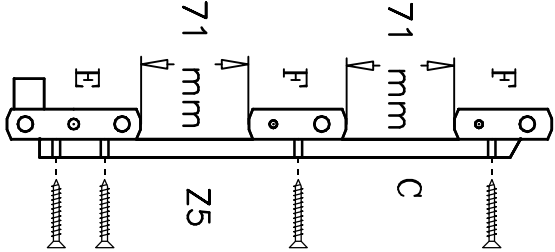
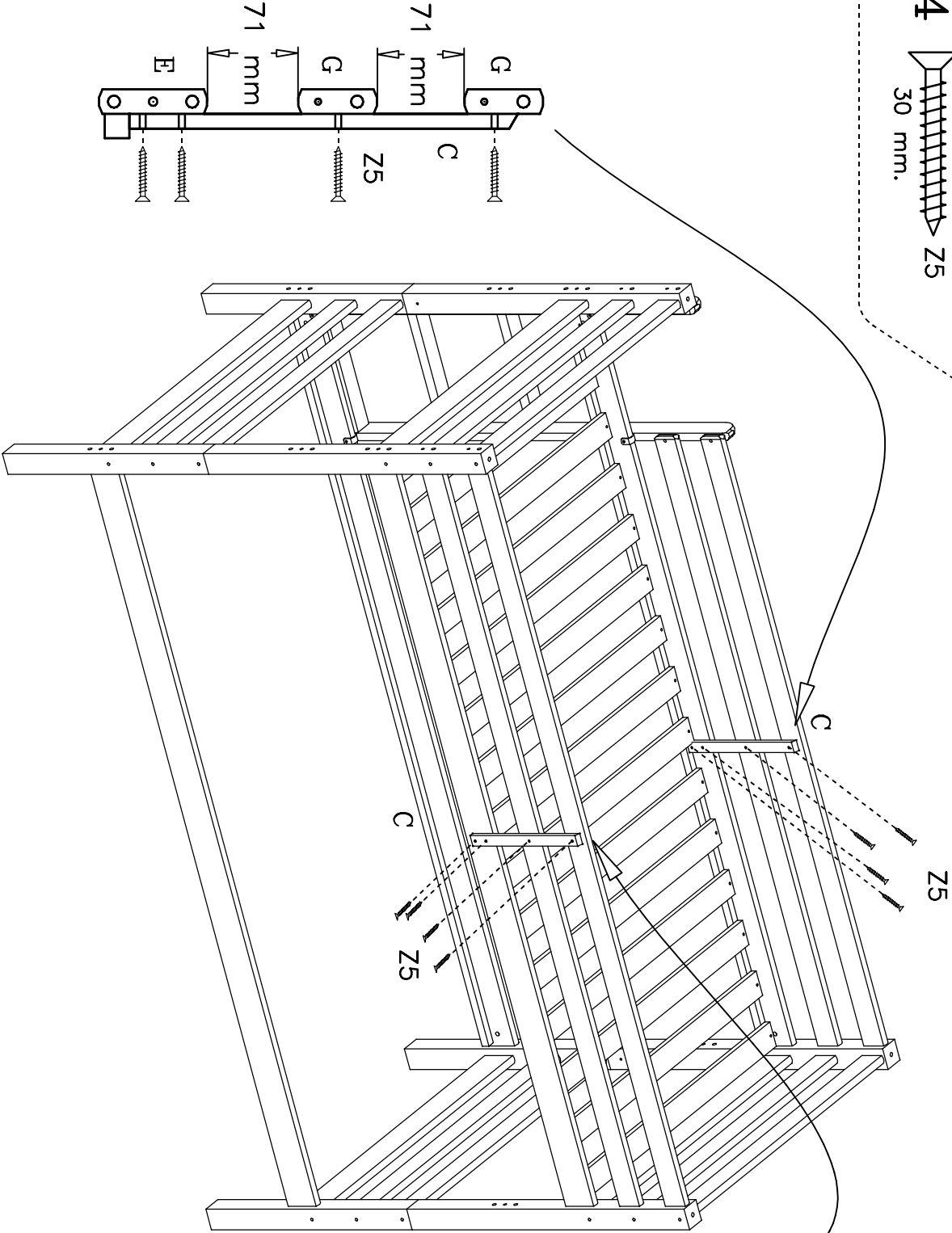
12 Z5
30 mm.



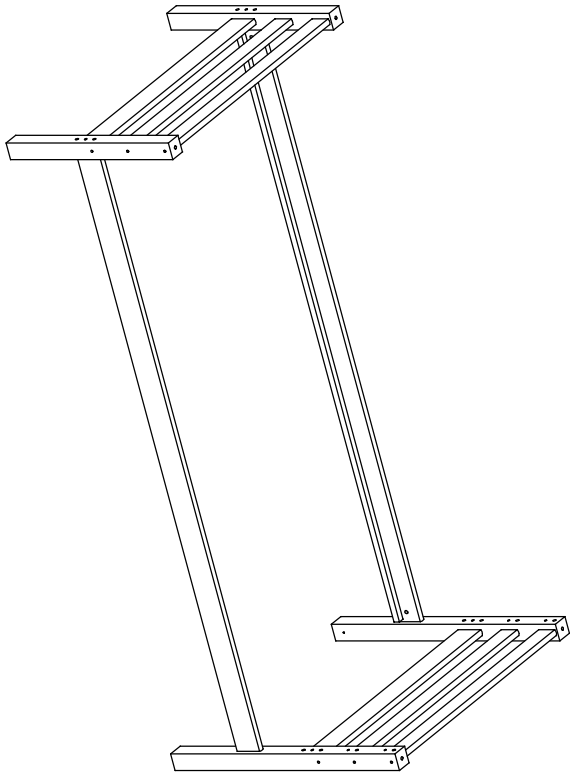
13 Z5
30 mm.



14 Z5
30 mm.



Bunkbed as 2 singlebed.
Etagenbett als 2 Einzelbetten.
Comme 2 lits simple.



GB	IMPORTANT – READ CAREFULLY -RETAIN FOR FUTURE REFERENCE ASSEMBLY: Always follow the instruction. Current legislation requires that the high bed / bunk bed must be fitted with 4 safety-rails and a ladder or platform for the upper bunk. The high bed / bunk bed meets the European EN 747:2012 A1:2015 standards for security and durability. MATRESS: This bed is designed to use a mattress size 190 cm long and 90 cm wide. The total thickness must not exceed 16,1 cm. The mattress top must not pass the marking on the ladder / the post for the safety-rail. WARNING: High beds and the upper bed of bunk beds are not suitable for children under six years due to the risk of injury from falls. Bunk beds and high beds can present a serious risk of injury from strangulation if not used correctly. Never attach or hang items to any part of the bunk bed that are not designed to be used with the bed, for example, but not limited to ropes, strings, cords, hooks, belts and bags. Children can be become trapped between the bed and the wall, a roof pitch, the ceiling, adjoining pieces of furniture (e.g. cupboards) and the like. To avoid risk of serious injury the distance between the top safety barrier and the adjoining structure shall not exceed 75 mm or shall be more than 230 mm. Do not use the high bed / bunk bed if any structural part is broken or missing. MAINTENANCE INSTRUCTIONS: Check regularly that all assembly fastenings are properly tightened. Ventilation of the room is necessary in order to keep the humidity low and to prevent mould in and around the bed. CLEANING: Wooden, lacquered and painted as well as laminated surfaces should be wiped over with a cloth and a mild soap. Avoid solvents.	DE	WICHTIG – SORGFÄLTIG LESEN – FÜR SPÄTERE FRAGEN AUFBEWAHREN MONTAGE: Befolgen Sie stets die Anweisungen. Aufgrund der derzeitigen Gesetzze muss jedes Hochbett/Etagenbett mit vier Sicherheitsgeländern und einer Leiter oder Plattform für die obere Ebene ausgestattet sein. Das Hochbett-/Etagenbett erfüllt die Anforderungen bezüglich Sicherheit und Dauerhaftigkeit der Norm EN 747:2012 A1:2015. MATRATZE: Das Bett ist für die Verwendung einer Matratze mit den folgenden Abmessungen ausgelegt: Länge: 190 cm; Breite: 90 cm. Die Gesamtdicke darf höchstens 16,1 cm betragen. Die Matratze darf nicht höher als die Markierung an der Leiter/die Abhängung des Sicherheitsgeländers sein. WARNHINWEIS: Hochbetten und die oberen Betten von Etagenbetten sind nicht für Kinder unter sechs Jahren geeignet, da ein Verletzungsrisiko aufgrund von Stürzen besteht. Hochbetten und Etagenbetten können bei falscher Benutzung ein ernsthaftes Verletzungsrisiko aufgrund von Strangulierung bergen. Hängen Sie nichts am Bett auf, das nicht für die Nutzung mit dem Bett vorgesehen ist, dies schließt unter anderem Seile, Stricke, Korbchen, Haken, Gürtel und Taschen ein. Kinder können zwischen Bett und Wand sowie zwischen Bett und Dachbalken, Decken und angrenzenden Möbelsücken (z. B. Schränken) eingeclipmt werden. Um ersten Verletzungen vorzubeugen, sollte der Abstand zwischen der oberen Absturzsicherung und angrenzenden Möbelsücken entweder 75 mm nicht überschreiten oder aber mehr als 230 mm betragen. Nutzen Sie das Hochbett bzw. Etagenbett nicht, wenn ein Teil der Konstruktion beschädigt ist oder fehlt. WARTUNGSANWEISUNG: Überprüfen Sie regelmäßig, ob alle Verbindungselemente ordnungsgemäß angezogen sind. Die Belüftung der Räumlichkeiten ist erforderlich, um die Feuchtigkeit niedrig zu halten und Schimmel in und um das Bett zu verhindern. REINIGUNG: Holz, lackierte und gestrichene sowie laminierte Oberflächen können mit einem Tuch und einem milden Reinigungsmittel abgewischt werden. Verwenden Sie keine Lösungsmittel.	FR	IMPORTANT – À LIRE ATTENTIVEMENT – À CONSERVER POUR TOUTE CONSULTATION ULTÉRIEURE ASSEMBLAGE Veillez à toujours respecter ces instructions. La législation actuelle exige que le lit mezzanine le couchage supérieur des lits superposés soit équipé de 4 barrières de sécurité et d'une échelle ou plateforme pour accéder au couchage supérieur. Le lit mezzanine/s les lits superposés sont conformes aux normes européennes EN 747:2012 A1:2015 de sécurité et de durabilité. MATÉLAS Le lit est conçu pour un matelas de 190 cm de long sur 90 cm de large. L'épaisseur du matelas ne doit pas excéder 16,1 cm. Le haut du matelas ne doit pas dépasser le symbole visible sur l'échelle/la colonne de la barrière de sécurité. AVERTISSEMENT Les lits mezzanine et le couchage supérieur de lits superposés ne conviennent pas aux enfants de moins de six ans en raison du risque de chutes pouvant entraîner des blessures. S'ils ne sont pas utilisés correctement, les lits superposés et les lits mezzanine peuvent présenter un grave risque de strangulation. N'attachez ou ne suspendez jamais quel que objet à une partie du lit, une poutre de toit, le plafond, des meubles contigus (p.ex. des armoires) et d'autres éléments similaires. Afin de prévenir le risque de blessure grave, la distance entre la barrière de sécurité supérieure et la structure contigue ne dépassera pas 75 mm ou sera supérieure à 230 mm. N'utilisez pas les lits superposés/le lit mezzanine si un élément structuré est endommagé ou manquant. INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN Verifiez régulièrement si tous les éléments d'assemblage sont fixés correctement. Aérer la pièce s'avère nécessaire pour maintenir un faible niveau d'humidité et empêcher la formation de moisissure dans et autour du lit. NETTOYAGE Les surfaces en bois, laquées, peintes ou laminées doivent être nettoyées à l'aide d'un chiffon et d'un savon doux. Évitez les solvants.	ES	IMPORTANTE: LEER DETENIDAMENTE Y CONSERVAR PARA FUTURAS CONSULTAS MONTAJE: Siempre siga las instrucciones. La legislación vigente exige que la cama alta o las literas con plataforma para la cama superior de la litera. La cama alta y las literas cumplen con las normas europeas EN 747:2012 A1:2015 de seguridad y durabilidad. COLCHÓN: Esta cama ha sido diseñada para su uso con un colchón de 190 cm de largo y 90 cm de ancho. El grosor total de este no debe exceder los 16,1 cm. La parte superior del colchón no debe sobrepasar la marca de la escalera o la barra del rail de seguridad. ADVERTENCIA: Las camas altas y la cama superior de las literas no son adecuadas para niños menores de seis años porque entrañan un riesgo de lesión por caída. Las literas y las camas altas pueden entrañar un grave riesgo de lesión por estrangulamiento si no se usan correctamente. No fige ni cuelgue en ninguna parte de las literas elementos que no hayan sido diseñados para utilizalos con la cama, por ejemplo, cuerdas, cordones, cables, ganchos, cinturones y bolsos, entre otros. Los niños pueden quedar atrapados entre la cama y la pared, la inclinación del techo, el techo, muebles contiguos (p. ej. armarios) y similares. Para evitar el riesgo de lesiones graves, la distancia entre la barra superior de seguridad y la estructura contigua no debe superar los 75 mm o debe ser superior a 230 mm. No utilice la cama alta o las literas si falta o está rota alguna de las piezas de su estructura. INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO: Compruebe con regularidad que todas las fijaciones de montaje estén adecuadamente apretadas. Es necesario que la habitación esté correctamente ventilada para mantener bajo el nivel de humedad y evitar la formación de moho en la cama y sus alrededores. LIMPIEZA: Las superficies de madera, lacadas y pintadas, así como las superficies laminadas deben limpiarse con un paño y un jabón suave. Evite el uso de disolventes.	BG	ВАЖНО – ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО – ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА СТРОИТЕЛСТВО: Винаги следвайте инструкциите. Настоящото законодателство изисква високите или двуетажните легла да бъдат монтирани с 4 обектовалителни перила и стълбица или платформа за горното легло. Високите или двуетажните легла отговарят на европейските стандарти EN 747:2012 A1:2015 за безопасност и издръжливост. МАТРАК: Това легло е проектирано да използва матрак с размери 190 см дължина и 90 см ширина. Общата дебелина не трябва да надвишава 16,1 см. Горният край на матрера не трябва да отина над маркировката на стълбицата/платформата за обектовалителното перило. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Високите легла и горното легло на двуетажните легла не са подходящи за деца под шест години поради риска от нараняване при падане. Двуетажните легла и високите легла може да представляват сериозен риск от нараняване от задушаване, ако не се използват правилно. Никой не трябва да привлича неща към нокто и да било част на двуетажното легло, които не са проектирани да бъдат използвани с леглото, като например, въжета, въжета, въжета, верижки, въжета, гъвкави, когани и чанти. Легла може да се зацепят между леглото и стелата, свързани покрив, таванна, съседни части на мебели (например шкафове) и тн. За избягване на риска от сериозно нараняване, разстоянието между горната обектовалителна барьера и съседна структура не трябва да е между 75 мм и 230 мм. Не използвайте високото или двуетажно легло, ако някоя структурна част е счупена или липсва. ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОДЪРЪЖКА: Провеждайте редовно дали всички монтажни стъпки са надлъжно затегнати. Нужна е вентилация в стаята, за да се държи влажността ниска и да не се допусне мухъл във и около леглото. ПОЧИСТВАНЕ: Дървените, лакирани и боядисани, а също и ламинирани повърхности трябва да се избърсват отгоре с кърпа и мек сапун. Избягвайте разтворители.	BS	VAŽNO - PAŽLJIVO PROČITAJTE - SAČUVAJTE ZA BUDUĆE UPOTREBU MONTAJA: Uvijek slijedite uputstva. Vladeći zakonski propisi zahtijevaju da visoki krevet / krevet na sprati bilo opremljen sa 4 sigurnosne ograde i ljestvama ili platformom za pristup gornjem ležaju. Visoki krevet / krevet na sprati ispunjava zahtjeve europskog standarda EN 747:2012 A1:2015 za sigurnost i trajnost. MADRAC: Ovaj krevet je dizajniran za korištenje sa madracom dužim 190 cm i širokim 90 cm. Ukupna debljina ne smije premašiti 16,1 cm. Gornji rub madraca ne smije preći oznaku na ljestvama / stubu sigurnosne ograde. UPREZORENJE: Visoki kreveti i gornji ležaji u krevetu na sprati nisu prikladni za djecu mlađu od šest godina zbog opasnosti od ozljede uzrokovanе padom. Krevet na sprati i visoki krevet mogu predstavljati ozbiljnu opasnost od ozljeda uzrokovane gušenjem ako se ne koriste ispravno. Nikad ne stavljajte niš kade predmete na bilo koji dio kreveta na sprati koji nisu dizajnirani da se koriste sa krevetom, na primjer, ali nije ograničeno na užad, trake, gajtane, remenove i torbe. Djece mogu ostati zaobljena između kreveta i zida, krovica, platforma, graničnih dijelova namještaja (npr. ormari) i slično. Da biste izbjegli opasnost od ozbiljnih ozljeda i udaljenost između gornje sigurnosne ograde i objekta pored treba biti manja od 75 mm ili veća od 230 mm. Ne koristite visoki krevet / krevet na sprati ako je bilo koji dio njegove konstrukcije oštećen ili nedostaje. UPUTSTVO ZA ODŽEVANJE: Redovito provjerite da su svi spojevi i ispravno pritegnuti. Neophodno je provjetravanje sobe kako bi se osigurala niska vlažnost i sprječila pojava vlage u i oko kreveta. ČISTENJE: Drevo, lakirane i obojene kao i laminirane površine trebaju se brisati sa krpom i blagim sapunom. Izbjegavajte otapala.	CA
---------------	---	---------------	---	---------------	---	---------------	--	---------------	--	---------------	--	---------------

HU	FONTOS – OLVASSA EL FIGYELMESEN – ÖSSZE MEG A KÉŐBBIKRE ŐSSZESZKELÉS: Mindig tartás be az utasítások. A jelenlegi jogszabályok előírásai szerint a magassított emeletet ágyrak 4 biztonsági korlátal és a magas emelvényekd ágyhoz vezető létrával vagy dobogóval kell rendelkeznie. A magassított/emeletek ágyj meglelei az európai EN 747:2012 A1:2015 szabvány biztonságt és tartósságt követelményenk. MATYAC: Az ágyban 190 cm hosszú és 90 cm széles matrax használható. A teljes vastagsága nem haladhatja meg a 16,1 cm-t. A matrax vétele nem nyúlhat túl a létrán lévő figyelemre való korlátok fölé. FIGYELMEZTETÉS: Ha even alulí gyermek a leeseé maínti sérülés veszélye használható. A teljes vastagsága meg a magassított ágy felső részét. Az emeletet és a magassított ágyak helytelen használat esetén komoly fellépésveszélyt jelentenek. Az emeletet ágy semmilyen részére ne rögzítsen vagy akasszon olyan tárgyat, ami nem az ágyról történő használatra szolgál. Például – de nem kizárólagossággal – kötelek, láncok, zsinórogt, akasztók, szíjak vagy lákak. A gyermek nemvethet az ágy és a fal, a ferdé vagy a vezetékes nemvezet, a szomszédos bátorítadók (pl. székely) vagy hasonlók közé. A súlyos sérülés veszélyek elkerülése érdekében a felső biztonsági korlát és a szomszédos szerkezet közötti távolság 75 mm-nél kisebb vagy 230 mm-nél nagyobb legyen. Tilos használni a magassított/emeletek ágyat, ha bármely szerkezet eleme előtt vagy hányók, KARANTÁRIKSI UTNYITVÁS: Rendszeresen ellenőrizze, hogy valamennyi szerelési rögzítélen megfelelően meg van-e húzva. Gondoskodni kell a helyes szereléssel, hogy alacsony legyen a platform, és ne kárhozódjon penész az ágyban és a környéken. TISZTÍTÁS: Törölje át a fa-, lakkozott, festett vagy laminált felületeket enyhén szappanos vízzel nedvesített ronggyal. Oldószer ne használjon.	IT	IMPORTANTE – LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURE NECESSITÀ MONTAGGIO: Seguire sempre le istruzioni. La normativa vigente richiede che il letto alto/letto a castello debba essere dotato di 4 sponde di sicurezza e di una scala o di una piattaforma per il letto superiore. Il letto alto/letto a castello soddisfa gli standard europei EN 747:2012 A1:2015 in materia di sicurezza e durata. MATERASSO: Questo letto è stato progettato per un materasso lungo 190 cm e largo 90 cm. Lo spessore totale non deve superare i 16,1 cm. La parte superiore del materasso non deve superare il contrassegno sulla scala/i fori per la sponda di sicurezza. AVVERTENZA: Letti alti e letti superiori di letti a castello non sono adatti per bambini di età inferiore ai sei anni, in quanto potrebbero verificarsi cadute e conseguenti lesioni. I letti a castello e i letti alti possono causare lesioni dovute a strangolamento se non utilizzati in modo corretto. Non attaccare né appendere a tali letti oggetti che non siano stati progettati per essere usati con essi, come per esempio, ma non solo, corde, stringhe, fili, ganci, cinture e hose. I bambini possono restare intrappolati tra il letto e una parete, il letto, il soffitto, mobili attigui (ad esempio, armadi) e simili. Per evitare il rischio di lesioni gravi, la distanza tra la sponda di sicurezza superiore e la struttura adiacente non deve superare i 75 mm o deve essere superiore a 230 mm. Non usare il letto alto/letto a castello se qualche parte della struttura è rotta o mancante. ISTRUZIONI PER LA MANUTENZIONE: Verificare regolarmente che tutti gli elementi di fissaggio siano serrati correttamente. È necessario ventilare la stanza per ridurre il livello di umidità presente e per impedire la formazione di muffa all'interno e intorno al letto. PULIZIA: Superfici in legno, verniciate, dipinte e laminate devono essere pulite utilizzando un panno e un detergente delicato. Non utilizzare solventi.	NL	BELANGRIJK – ZORGVULDIG LEZEN – BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK MONTAGE: Volg de instructies altijd op. De huidige wetgeving vereist dat hoogslapers en stapelbedden zijn voorzien van 4 veiligheidsrails en een ladder of platform voor het bovenste bed. De hoogslaper/het stapelbed voldoet aan de eisen voor veiligheid en duurzaamheid overeenkomstig de Europese norm EN 747:2012 A1:2015. MATRAS: Dit bed is ontworpen voor gebruik met een matras met een lengte van 190 cm en een breedte van 90 cm. De totale dikte mag niet meer zijn dan 16,1 cm. De bovenkant van de matras mag niet voorbij de markering op de ladder of stijl voor de veiligheidsrail komen. WAARSCHUWING: Hoogslapers en het bovenste bed van stapelbedden zijn niet geschikt voor kinderen jonger dan zes jaar vanwege het risico op letsel door vallen. Stapelbedden en hoogslapers kunnen bij onjuist gebruik een ernstig risico op letsel door verwringing inhouden. Bevestig of hang nooit voorwerpen aan eng deel van het stapelbed of niet zijn bedoeld om met het bed te worden gebruikt, waaronder touwen, linten, koorden, haken, riemen, lussen en dergelijke. Kinderen kunnen bekneld raken tussen het bed en de muur, een schuin dak, het plafond, aangrenzende meubelen (bv. kasten) en dergelijke. Om het risico op ernstig letsel te verminderen, moet de afstand tussen de veiligheidsbatterijen aan de bovenkant en de aangrenzende constructie kleiner dan 75 mm of groter dan 230 mm zijn. Gebruik de hoogslaper/het stapelbed niet als er een constructiefout of defect is of ontbreekt. ONDERHOUDSINSTRUCTIES: Controleer regelmatig of alle bevestigingen correct zijn vastgezet. De kamer moet worden geventileerd om de luchtvochtigheid laag te houden en schimmel in en rond het bed te voorkomen. REINIGING: Gebruik een doek en mild zeep om houten, gelakte, geverfde en gelamineerde oppervlakken schoon te maken. Gebruik geen oplosmiddelen.	NO	VIKTIG – MÅ LESES NØYE – OPPBEVARES FOR SENERE BRUK MONTAGE: Følg alltid monteringsanvisningen. Ifølge gjeldende forskrifter må den høye sengen / køyesengen utstyres med fire sikkerhetsstenger og en stige eller platform til overkøyen. Den høye sengen / køyesengen må oppfylle den europeiske standarden EN 747:2012 A1:2015 for sikkerhet og holdbarhet. MADRASS: Denne sengen er laget for madrass med 190 cm lengde og 90 cm bredde. Den totale tykkelsen må ikke være over 16,1 cm. Overstiden av madrassen må ikke høyere enn markeringen på stigen/stolpen til sikkerhetskinnene. ADVARSEL: Høye sengen og overkøyen i køyesenger er ikke egnet for barn under seks år, grunnet faren for skade hvis de faller ned. Køyesenger og høye sengen kan medføre alvorlig fare for skade som følge av kvelning hvis de ikke brukes riktig. Gjensvander som ikke er beregnet for å brukes med køyesengen, må aldri festes til eller henges på den. Dette gjelder blant annet for, men er ikke begrenset til, tau, snoror, kroker, belter og poset. Barn kan sette seg fast mellom sengen og veggen, skråtak, taket, andre møbler (f.eks. skap) og lignende. For å unngå fare for alvorlig skade må avstanden mellom den øvre sikkerhetskinnen og veggen ved siden av være maksimalt 75 mm eller mindre. Bruk ikke den høye sengen / køyesengen hvis noen del av konstruksjonen er ødattet eller mangler. VEDLIEKELD: Sjekk regelmessig at alle monteringsfester er godt strammet. Ventilering av rommet er nødvendig for å holde luftfuktigheten lav og for å forhindre mug og mudd senger. RENGJØRING: Trevenger, lakerte og male vegger samt laminerte overflater skal tørkes over med en klut og en mild såpe. Unngå løsemidler.	PL	WAŻNE – PRZECZYTAĆ UWAGNIE – ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ MONTAŻ: Zawsze należy przyszczegół instrukcji. Aktualne obowiązujące przepisy wymagają, aby wysokie łóżko/bóko piewe wyposażone było w 4 szyny zabezpieczające oraz drabinę lub platformę dla górnego łóżka. Należy wysokie łóko/łóko piewe spełnia normy europejskie EN 747:2012 A1:2015 dotyczące bezpieczeństwa oraz wytrzymałości. MATYRAC: Łóko przysoswane jest do użycia matracu o długości 190 cm oraz szerokości 90 cm. Jego całkowita grubość nie może przekazywać 16,1 cm. Górna część matracza nie może wystawać poza oznaczenia znajdujące się na drabinie/słupku dla szyny zabezpieczającej. OSTRZEŻENIE: Z powodu ryzyka upadku łóka wysokie oraz górna część łóka piewego nie są przysosowane dla dzieci poniżej szóstego roku życia. Łóka wysokie i wysokie, które nie są użytkowane prawidłowo, mogą powodować poważne ryzyko uszkodzenia. Nigdy nie należy mocować ani wiszeć na jakiegokolwiek części łóka piewego żadnych przedmiotów, które nie są przeznaczone do użytkowania z łókiem, takich jak linki, sznurki, haczyki, psaki i torby. Dzieci mogą zostać uwężnione pomiędzy łókiem i ścianą, stropem, sufitem, sąsiadującymi meblami (np. szafki) itp. Aby uniknąć ryzyka poważnych wypadków, odległość pomiędzy górną barierą bezpieczeństwa i ścianą nie powinna przekazywać 75 mm lub powinna być większa niż 230 mm. Nie należy używać łóka wysokiego/łóka piewego, jeśli jakiegokolwiek jego części konstrukcyjna jest złamana lub jej brak. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE KONSERWACJI: <n> Należy regularnie sprządać, czy wszystkie połączenia montażowe są prawidłowo dościnione. Konieczna jest wyliczacja powiększenia, aby utrzymać niską wilgotność powietrza i zapobiegać powstawaniu pleśni w łóku i jego sąsiedztwie. CZYSZCZENIE: Powierzchnie drewniane, pokryte farbą i lakierem lub laminowane należy czyścić ściereczką i łagodnym detergentem. Uniknie rozpuszczalników. </n>	PT	IMPORTANTE – LÊIA COM ATENÇÃO - CONSERVE PARA REFERÊNCIA FUTURA MONTAGEM: Siga sempre as instruções. A legislação atual exige que as camas altas / beliches possuam 4 grades de segurança e uma escada ou plataforma para a cama superior. A cama alta / beliche está conforme a norma europeia EN 747:2012 A1:2015 no que respecta à segurança e durabilidade. COLCHÃO: Esta cama foi concebida para ser usada com um colchão de 190 cm de comprimento e 90 cm de largura. A espessura total do colchão não deve ultrapassar os 16,1 cm. A parte superior do colchão não deve ultrapassar a marca no escudo / poste para a grade de segurança. ADVERTÊNCIA: Camas altas e as camas superiores de beliches não se adequam a crianças com menos de seis anos de idade, devido ao risco de lesões devido a quedas. Beliches e camas altas constituem um risco grave de estrangulamento se não forem usadas corretamente. Nunca pendure ou pendure itens que não tenham sido especificamente concebidos para utilizá-los com a cama, por exemplo, mas não se limitando a, cordas, cordões, ganchos, cintos e fitas, em qualquer parte do beliche. As crianças podem ficar presas entre a cama e a parede, o decalque do teto, o teto, peças de mobiliário vizinhas (por exemplo, armários), etc. Para evitar o risco de lesões graves, a distância entre a barreira superior de segurança e a estrutura adjacente não deve exceder 75 mm ou deve ser superior a 230 mm. Não utilize a cama alta / beliche caso alguma parte estrutural esteja danificada. INSTRUÇÕES DE MANUTENÇÃO: Verifique regularmente que todas as fixações do conjunto se encontram devidamente apertadas. A ventilação do quarto é necessária para manter níveis baixos de humidade e para prevenir o aparecimento de bolores na e em torno da cama. LIMPEZA: As superfícies de madeira, lacadas e pintadas, bem como as superfícies laminadas, devem ser limpas com um pano e detergente suave. Evite o uso de solventes.	RO	IMPORTANT – CITIŢI CU ATENŢIE – PĂSTRATI PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ ASAMBLARE: Urmăi modelulna instrucţiunile. Conform legislaţiei actuale, este necesar ca paturile înalte/paturile suprapuse să fie prevăzute cu 4 şine de siguranţă şi o scară sau o platformă pentru locul din partea superioară. Patul înalt/patul suprapusul respectă prevederile standardului european EN 747:2012 A1:2015 în privinţa siguranţei şi a durabilităţii. SALTEA: Acest pat este conceput pentru o saltea cu lungime de 190 cm şi lăţime de 90 cm. Grosimea totală nu trebuie să depăşească 16,1 cm. Partea superioară a salteii nu trebuie să depăşească marcajul de pe scară/de pe stâlpul pentru şina de siguranţă. ATENŢIE: Paturile înalte şi locul de sus din cadrul paturilor suprapuse nu sunt adecvate pentru copii sau sase ani, din cauza riscului de vătămare cu umtare a cefei. Dacă nu sunt utilizate corect, paturile suprapuse şi cele înalte pot prezenta un risc major de vătămare prin strângere. Nu atăşaţi şi nu atârnaţi obiecte care nu sunt concepute pentru utilizarea cu patul înalt/pe miclo compoziţii a acestora, de exemplu, dar fără limitare, flănduri, cordoane, cârlige, curele
-----------	--	-----------	---	-----------	--	-----------	---	-----------	--	-----------	---	-----------	--